

Največji slovenski dnevnik
v Združenih državah
Velja za vse leto . . . \$6.00
Za pol leta . . . \$3.00
Za New York celo leto . . \$7.00
Za inozemstvo celo leto . \$7.00

GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki.

The largest Slovenian Daily in
the United States.
Issued every day except Sundays
and legal Holidays.
75,000 Readers.

TELEFON: CHelsea 2-3878
NO. 181. — ŠTEV. 181.

Entered as Second Class Matter, September 21, 1963, at the Post Office at New York, N. Y., under Act of Congress of March 3, 1879
NEW YORK, TUESDAY, AUGUST 4, 1931. — TOREK, 4. AVGUSTA 1931

TELEFON: CHelsea 2-3878
VOLUME XXXIX. — LETNIK XXXIX.

KOMPANIJE SE NOČEJO POGAJATI Z ŽELEZNIČARJI

STOTISOČERIM ŽELEZNIČARJEM PRETI HUDA ZIMA, KER SE NOČEJO MAGNATJE POBOTATI Z UNIJO

Delavski voditelji očitajo železniškim magnatom, da se premalo brigajo za usodo tritisoč petsto železničarjev. — Mathew Wool je apeliral na Rockefellerja zastran skrčenja plač. — Program glede pomoči nezaposlenim še ni določen. — Tudi stric Sam je začel odpuščati delavce. — Železničarji so napovedali oster boj vsakemu skrčenju plač.

350,000 nezaposlenim železničarjem preti izredno kritična zima, kajti vse kaže, da se voditelji enoindvajsetih železničarskih organizacij, ki so vključene v "Railway Labor Executives Association" ne bodo mogli sporazumeti z železniškimi magnati.

Magnati pravijo, da imajo v svojih določbah klavzulo, ki jim ne dopušča, da bi se bavili z delavskimi vprašanji.

Na tozadavni odgovor je podal zastopnik železničarskih zvez ostro in odločno svarilo proti vsakemu skrčenju plač. Sklicevali so se tudi na Hooverjevo izjavo, da podjetniki pod nobenim pogojem ne smejo krčiti plač.

Železnice so delale leta 1929 dosti večje dobičke kot so jih delale leta 1920, navzlic temu, da so imele zaposlenih 370,000 manj delavcev. V tekočem letu so nadaljni tisoči železničarjev izgubili delo.

Železničarji so tokom zadnjih petih let predlagali vse spore in nesporazume, ki so jih imeli z magnati, raznim razsodiščem. Nepristranska razsodišča so brez izjeme ugotovila, da so delavci pre slab plačani. Sedanja depresija so povzročile nizke plače, oziroma dejstvo, da spravlja peščica ljudi ogromne dobičke, dočim so ogromne mase delavcev plačane dosti premalo.

Na konferenci enoindvajsetih železničarskih organizacij je bilo sklenjeno, predložiti prihodnjemu kongresu zahteve glede starostnega zavarovanja in drugih socialnih zavarovanj. Glede teh zahtev se bodo še prej posvetovali z načelniki železnic.

WASHINGTON, D. C., 3. avgusta. — Podpredsednik Ameriške Delavske Federacije, Matthew Woll, je objavil včeraj poziv, ki ga je poslala John D. Rockefellerju, glavnemu akcionarju Colorado Fuel and Iron Company, naj zastavi ves svoj vpliv ter naj prepreči, da njegova družba ne bo skrčila plač za itak slabo plačanim delavcem.

Ce bi se s takimi skrčenji nadaljevalo po vsem evetu, bi zavladata vsepovsod še večja revščina. Pa ne samo to — pojavili bi se tudi mednarodni spori, kojih posledica bi bila splošna zmeda.

PHILADELPHIA, Pa., 3. avgusta. — V tukajšnji mornariški delavnici je dvesto kovinarjev izgubilo delo. Zaposleni so bili pri gradnji bojne ladje "New Mexico".

LAURAY, Va., 3. avgusta. — Ko se bo vrnil predsednik Hoover iz bližnje kempe v Washington, bo najbrž izdal poročilo glede sredstev z a zmanjšanje nezaposlenosti.

Včeraj se je predsednik ponovno posvetoval z delavskim tajnikom Doakom.

ENGLAND, Ark., 3. avgusta. — V primeri z lanskim letom, ko je vladala v tukajšnji okolici strahovita suša, je letos vse izborna obrodilo. Vsak dan odhaja od tukaj par tovornih avtomobilov, ki vozijo hrano nezaposlenim v Henryetto, Okla.

Newyorški "Welfare Council" je opozoril vse nezaposlene delavce izven New Yorka, naj ne prihajajo v mesto za delom.

Zdaj je v New Yorku najmanj šeststotisoč ljudi

VSEPOVSOD SO SE CENE ZNIŽALE

V večini dežel so padle cene globoko pod one, ki so bile uveljavljene pred vojno.

WASHINGTON, D. C., 3. avgusta. Iz poročila katero je objavil statistični oddelek trgovskega departamenta je razvidno, da so padle cene v inozemstvu pod cene, kot so obstajale leta 1913.

V Italiji, Chile, Danski in Belgiji so cene živil nižje kot pa leta 1913. Le v Nemčiji, Avstraliji, Čehoslovski, Franciji in Norveški so cene višje. Cene za industrijske proizvode so v Avstraliji, Angliji, Franciji in Italiji nekoliko višje, a v Nemčiji, Čehoslovski in Canadi so nižje.

Poročilo omenja, da se je pričelo nazadovanje cen izza deflacijske dobe v letih 1920—1921.

Štirinajst dežel je bilo prizadetih. Vse dežele so doživele slabo skrčenje.

ČASI SO SE IZPREMENILI

Možak, ki je hotel ujeti kajzerja, je na zatožni klopi, češ, da je poveril nad milijon dolarjev.

ASHEVILLE, N. C., 3. avgusta. — Pred tukajšnjim sodiščem se zagovarjajo Luke Lea, njegov sin in dva druga uradnika. Obtoženi so, da so poverili pri Central Bank & Trust Company milijon tritisoč dolarjev, Banka je morala pretekle jesen zapreti svoja vrata. Vsi štirje so izjavili, da se ne smatrajo krivim.

Glavni obtoženec, Luke Lea, je bil postal "svetovnoznan", ko je rekel, sredi leta 1918, da bo vjel nemškega kajzerja ter ga pripeljal pred sednjo za božično darilo.

Kot je splošno znano, se mu ta velikopotezni načrt ni posrečil.

Luke Lea je bil tokom svetovne vojne poveljnik 114. artilerijskega polka ter je pozneje igral veliko vlogo v tukajšnji litiki.

ČANG KAJ ŠEK BAJE ZMAGAL

Dve značilni zmagi nacionalistov. — Kantonške čete hočejo pričeti dne 15. avgusta z ofenzivo proti četam Nankinga.

ŠANGHAI, Kitajska, 3. avgusta. Če so današnja poročila iz Nankinga in Pejpinga resnična, je izvoljen predsednik Kaj Šek velike zmage in pričakovati je skorajšnja padca vstavev.

Kuomintang agentura javlja, da je dosegel Kaj Šek velike uspehe in da je potisnil nazaj severno fronto vstavev.

Kantonške čete so določile dan 15. avgusta kot pričetek velike ofenzive proti svojim sovražnikom.

brez dela. Med njimi je najmanj stotisoč žena in deklet, ki so navezane na dnevni zaslužek, pa ga ne morejo dobiti.

Jeseni in pozimi bodo prilike za zaslužek še slabše kot so zdaj.

SLEPARIJA S POVRATNIMI PERMITI

Težke obdolžbe so naperjene proti uradniku na Ellis Island. — Tisočerm inozemcem so omogočili prihod v deželo.

Zvezne oblasti so prišle na sled dobroorganizirani tolpi, ki je sleparila s povratnimi permiti.

Tolpi je načeloval Simon Rothberg, uradnik priseljeniškega urada na Ellis Islandu. V soboto so aretirali na Ellis Islandu dva pomagača Edwarda Burnsa in Alberta F. Borellija, ki sta v zaporu pod varščino \$5000.

Sleparji so spravili zadnje leto v deželo na tisoče in tisoče inozemcev.

Rothberg je bil v zvezi s tujezemskimi agenti, ki so hoteli vtihtati v deželo ljudi, ki bi ne mogli dospeti postavitv potom.

Inozemec je moral plačati od \$125 do \$250 za potrebne "ilnine", pa je prišel neovirano v deželo.

GANDHI BO ODPOTOVAL

Peljal se bo v tretjem razredu. — Dve kozi bo vzel s seboj, da ga bosta preskrbovali z mlekom.

BOMBAY, Indija, 2. avgusta. — Mahatma Gandhi, indijski voditelj, se bo podal v dveh tednih na konferenco z zastopniki angleške vlade v London.

Dolgo potovanje bo napravil v tretjem razredu in nosil bo le svojo domačo obleko.

Seboj bo vzel dve kozi, ki ga bosta zakladali tokom potovanja z gorkim mlekom.

Kozi sta dar njegovih številnih obudovalcev. Kozje mleko je njegova glavna hrana.

Trda tla krova so namenjena za nočno ležišče, in spal bo pod prostim nebom.

V tretjem razredu stane vožnja nekako sto dolarjev, dočim bodo drugi delegati potovali v prvem razredu.

BOMBA V VLAKU

BEograd, Jugoslavija, 3. avgusta. — Na vlaku, ki vozi iz Monakova v Beograd, je eksplodirala pri Zemunu bomba. Trije potniki so bili usmrčeni, šestnajst pa težko ranjenih. Gombo je baže položil neki neznanec, ki je vstopil v Ljubljani v vlak.

DVOBOJ JE ŠE VEDNO PRILJUBLJEN

BUDIMPEŠTA, D. C., 1. avgusta. V poslanski zbornici je prišlo tokom debate glede finančne krize do ostrih besednih spopadov. Trije poslanci so se smatrali tako užaljenim, da so pozvali svoje nasprotnike na dvoboj.

Dvoboji so se zaprli naslednjega dne in so se precej nekrvavo končali.

LINDBERGHOV POLET NA JAPONSKO

Lindbergh in žena s t a premerila 85 milj n a uro. — Pristala sta v Moose Factory pravocasno. — Ovacije za letalca.

CHURCHILL, Manitoba, 3. avgusta. Polkovnik Lindbergh in njegova žena sta pristala tukaj ob šestih in 50 minut po iztočno-amerškem normalnem času. Premerila sta razdaljo 751 milj iz Moose Factory v osmih urah in 50 minutah. Vreme je bilo skrajno neugodno, in vozila sta z naglico 85 milj na uro.

Prebivalstvo naselbine, nekako dva tisoč ljudi, je čakalo prihoda Lindbergha. Gospa Lindbergh je bila deležna burnih pozdravov, ko sta pristala. Vsi so čakali že od rane jutra nanju in sprejeta sta bila z burnimi klici.

Včeraj je povzročila napaka v aparatu zamudo za par minut. Vsi tedaj je bil vzbujen strah, da se jima je prizadela kaka nesreča.

Šele ko je Lindbergh srečno pristal, se je razburjenje poleglo.

Letalca letita proti svojemu cilju, ki je Tokio na Japonskem.

PREOBILICA PRIDELKOV ZA GLADNE

Georgija hoče podariti sadje, če bo plačano pobiranje. — Kakih 4000 vagonov breskev se bo pokvarilo.

V velikih mestih morajo številni starši in otroci gladovati, dočim na deželi sadje in sočivje gnije nepobrano.

Državni poljedelski departament bi rad dal preobilico trpetim v mestih.

Iz Georgije prihajajo celi vagoni breskev, — se glasi v tozadavnem poročilu, — za katere ni nobenega kupca.

Ni mogoče dobiti niti toliko, da se pokrije stroške pobiranja.

V številnih slučajih pa dobe izdelovalci le toliko, da lahko pokrijejo transportne stroške.

Pridelka je 25 milijonov bušljev več kot v preteklem letu.

COOLIDGE ZOPET NA POVRŠJU

MASHINGTON, D. C., 2. avgusta. Pred osmimi leti, po smrti predsednika Hardinga, je postal predsednik Coolidge. Danes so potekla štiri leta izza časa, ko je rekel Coolidge časnikiarskim poročevalcem, da leta 1928 ne misli kandidirati.

Zdaj se je pa pojavil svoječasn Coolidgeov zdravnik dr. James Couper ter pravi, da bo najbrž mogoče Coolidge-a pregovoriti, da bo leta 1932 zopet kandidiral.

Ta izjava je napravila veliko zmedo med republikanci. Stara republikanska garda je že izjavila potom svojega zastopnika, senatorja Watsona iz Indiane, da bo Hoover ponovno nominiran, da ga bodo podpirali vsi republikanci, ter da bo zopet izvoljen.

Col. Horace Mann, ki je vodil Hooverjevo kampanjo po južnih državah, hoče spraviti nekega drugega kandidata v ospredje, in ta kandidat bo najbrž Coolidge.

SHAW PRAVI, DA JE RUSIJA UZORNA DEŽELA

Izjavil je, da bi morala Anglija slediti vzgledu Moskve. — Svetuje mladim ljudem, naj se naselijo v sovjetski Rusiji.

LONDON, Anglija, 3. avgusta. — Bernard Shaw se je vrnil iz Rusije ter izjavil, da mu je žal, da je zopet dom. Svetoval je mladim ljudem, naj gredo v Rusijo ter se tam nastanijo.

Rusija spravlja svojo deželo v red, — je izjavil. — Vsi drugi narodi so nespametni.

Ne morem podrobno opisati velikega eksperimenta, katerega sem si ogledal. Lahko rečem:

Čimprej bodo ostali narodi sledili vzgledu Rusije, tem boljše bo zanje.

Shaw se je rogol, ko so ga vprašali, kako so bili sprejeti ostali člani njegove družbe.

Dobro, — je odvrnil. — Kot kralji, in vse jedi so bile izvrstne.

Ko so ga vprašali, če so življenjski stroški v Rusiji previsoki, je odvrnil Shaw:

Kot povsod. Vi lahko živite v Rusiji tako drugo, kot se vam zdi. Lahko pa izhajate z malim denarjem.

PLETILCI SE VRAČAJO NA DELO

PROVIDENCE, R. I., 3. avgusta. Danes se je končala stavka delavcev pri American Woolen Co. Delavci so v nedeljo odglasovali, da se vrnejo na delo pod starimi pogoji.

ZATVORJENJE ŠPANSKE BANKE V MEHIKI

MEXICO CITY, 3. avgusta. — Danes so zaprli tukaj špansko banko "Credito Ecuagnoi de Mexico". Banka ima tukaj in po vsej deželi dosti podružnic. Zaprta bo baje samo štirinajst dni.

DENARNA NAKAZILA — — —

IZVRŠUJEMO ZANESLJIVO IN TOČNO KAKOR VAM POKAŽE NASTOPNI SEZNAM

V JUGOSLAVIJO	
Din 500	\$ 9.35
Din 1000	\$ 18.50
Din 2500	\$ 45.75
Din 3000	\$ 54.60
Din 5000	\$ 90.50
Din 10,000	\$ 180.00

V ITALIJO	
Lir 100	\$ 5.75
Lir 200	\$ 11.30
Lir 300	\$ 16.80
Lir 500	\$ 27.40
Lir 1000	\$ 54.25

IZPLAČILA V AMERIŠKIH DOLARJIH
Pristojbina znaša 60 centov za vsako posamezno nakazilo, ki ne presega zneska \$30.—, za \$35.— 70 centov, za \$40.— 80 centov, za \$45.— 90 centov, za \$50.— \$1.—, za \$100.— \$2.—, za \$200.— \$4.—, za \$300.— \$5.25.

Za izplačilo večjih zneskov kot zgoraj navedeno, bodisi v stnarih, lirah ali dolarjih, dovoljujemo še boljše pogoje. Pri velikih nakazilih priporočamo, da se poprej s nam pisnim putem sporazumete glede načina nakazila.

Nujna nakazila izvršujemo po CABLE LETTER za pristojbino \$5.

Sakser State Bank
82 Cortlandt Street
New York, N. Y.
Telephone Barclay 7-0380

"Glas Naroda"

Owned and Published by
SLOVENIAN PUBLISHING COMPANY
(A Corporation)

Frank Sakser, President L. Benedik, Treas.

Place of business of the corporation and addresses of above officers:
116 W. 18th Street, Borough of Manhattan, New York City, N. Y.

"GLAS NARODA"
(Voice of the People)

Issued Every Day Except Sundays and Holidays

Na celo leto velja list za Ameriko	Za New York za celo leto	\$7.00
in Kanado	Za pol leta	\$3.50
Na pol leta	Za inozemstvo za celo leto	\$7.00
Na četrt leta	Za pol leta	\$3.50

Subscription Yearly \$6.00.

Advertisement on Agreement.

"Glas Naroda" izhaja vsaki dan izvenredno nedelj in praznikov.

Dopisni bris podpis in osebnosti se ne priobčujejo. Denar naj se blagoviti pošiljati po Money Order. Pri spremembi kraja naročnikov, prosimo, da se nam tudi prejšnje bivališče naznani, da hitreje najdemo naslovnik.

"GLAS NARODA", 116 W. 18th Street, New York, N. Y.
Telephone: CHelsea 3-3878

ZNAČILNO POROČILO

Wickershamova komisija, kateri je poveril predsednik Hoover nalogo, naj dožene vzroke neuváževanja postav ter jo naprosil, naj poda svoja tozadevna priporočila, je te dni predložila poročilo, ki je izmed vseh njenih dose-danjih najznačilnejše, ter se tiče delovanja policije po raznih mestih dežele.

Komisarji so predvsem preiskali razmere v New Yorku, Chicagu, Detroitu, Los Angeles, Kansas City, Denverju in raznih drugih mestih ter prišli do presenetljivih zaključkov.

Vseposod je policija več ali manj zanikrna edino-le mesto Milwaukee je izvzeto. Policija v Milwaukee je skro-uzorna.

Po drugih mestih pa ni kos svoji nalogi ter je povsod opažati v policijski sili veliko korupcije.

Policisti in koruptni politiki delujejo roko v roki, graft se je strahovito razpasel, in dosti policistov je, ka-terim bi se kazensko obleka velik bolj prilegala kot pa policijska uniforma.

Po mnenju komisije bi bilo treba posvetiti največjo pažnjo izbiri policijskih načelnikov. Vpoštevati bi bilo treba znanje, sposobnost in izkušnje kandidatov.

Veliki zločinci po velikih mestih so znani policiji, pa svoje zločinsko delovanje neovirano nadaljujejo, ker so v zvezi s koruptnimi politiki.

Služba policijskega načelnika je od danes do jutri. Ta negotovost marsikoga zavede k nepoštenemu delova-nju. Koruptni politiki vedo za vsak njegov nepravilen korak ter so pripravljeni molčati o njem le pod pogo-jem, če se bo policijski načelnik brezpogojno uklanjal njihovi volji.

Policijskim administracijam manjka dobrih, pošte-nih in spodobnih policistov. Ko sprejemajo stražnike v službo, se ne ozirajo toliko na njihove sposobnosti, kot pa na osebe, ki so jih priporočile.

Policijo kontrolirajo zločinske bande in skupine po-litikov, ki so z njimi v zvezi. To je vzrok, da pride razme-roma le malo zločincev pred sodišče.

Oblasti nalagajo policistu preveč dolžnosti. Ker ne sme nekaterih zanemariti, skuša vršiti vse, toda, ker jih je preveč, jih vrši malomarno.

Policija nima nobenega seznama o prebivalcih, vsled česar se zamore zločinski val precej nemotoma širiti.

To so sicer žalostna, toda skozinsko resnična do-gnanja Wickershamove komisije.

Treba jih bo vpoštevati ter policijski sistem temelji-to preurediti.

Nekateri priporočajo, da bi se ta preureditev za-vršila po vzorcu nekaterih evropskih velemerst, v katerih je policija zares uspešna.

Iz Slovenije.

Generalni direktor Alojzij Tykač umrl

22. julija je v Pragi umrl po dol-gem bolehanju, upokojeni general-ni ravnatelj Ljubljanske kreditne banke Alojzij Tykač.

Pred dobrimi tremi meseci je po-kojni generalni ravnatelj Alojzij Ty-kač, zapustil naše kraje in se vrnil z rodbino v svojo staro domovino v CSR. Za časa svojega delovanja je Tykač vedno rad podpiral stremlje-nja za napredkom. Kot finančni veščak se je uveljavil s publika-cijami in strokovnih listih, kjer se je posebno udeleževal v raznih fi-nančnih vprašanjih banovine.

Pokojnik generalni ravnatelj je bil rojen leta 1887. v Čelakovcih pri Pragi ter je stopil po dovršeni tr-govski akademiji leta 1898 v službo k podružnici Živnostenske banke na Dunaju, ki je sprva kot soustanov-iteljica Ljubljanske kreditne banke sodelovala z večino kapitala pri tem zavodu. Ker je takrat med Slo-venci manjkalo bančnih strokovnja-kov, je bil l. 1904 odposlan v Ljub-ljano, kjer je ostal do svoje prera-ne upokojitve, povzročene po bolezi-ni. V Ljubljani se je pridružil našega jezika do popolnosti in se je poleg svoje izredne delavnosti za zavod živahno udeleževal tudi v našem družabnem in društvenem življenju. Bil je navdušen alpinist in turist, ves čas član SPD in je zelo volju-bil naše planine in ravnine. Dose-gel je komaj 50. leto starosti, ker je zavrata bolezen posegla mnogo prekmalu po njem.

Nesreča Ljubljancina na Storžiču.

V Ljubljano je 23. julija prispe-la vest, da se je na Storžiču, ozi-ro-ma neke na njegovem pobočju, po-nesrečil 25-letni pleskar Harman Juvan, stanujoč v Slomškovi ulici na Kodeljevem.

Juvan je odšel v planine in je ob-lezel več vrhov v Kamniških plani-nah. Kako je prišlo do nesreče in kakšne poškodbe ima Juvan, zaen-krat še ni znano, pač pa smo zve-deli iz Kranja, da so njegove po-škodbe hujšega značaja.

O nesreči na Storžiču so bili ob-veščeni tudi pisarna SPD in pone-srečeni starši. Iz Ljubljane je na-me-anvala oditi na Storžič reševalna ekspedicija, kar se pa potem ni zgo-dilo, ker je izjavil ponesrečenec oče, da ta ni več potrebna. Juvana so namreč medtem že spravili na Javornik, kjer se nahaja v neki ko-či, iz katere ga bodo spravili v dol-i-no in od tam v Ljubljano.

Smrtna nesreča delavca.

Pri kopanju peska v neki jami v Zirkovcih je kopal 17-letni ključav-ničarski pomočnik Avgust Pogra-tinšek tako neprevidno pesek, da se je nekaj minut po 9. vsul nanj te-žak plaz peska. Gramoz je ubogega mladeniča popolnoma zasul, videti je bilo samo konec nog. Nesrečo je opazil šele okoli poldneva njegov brat, ki ga je prišel klicat h kosi-lu. Prišel je takoj odkopavati pe-sek, ki je zasul brata, pa je bilo že pozno, ker se je bil med tem Avgust že zadušil.

Zagonefen požar pri Braslovcah.

23. julija okrog pol 10. je nenad-no nastal ogenj v gospodarskem po-sloplju posestnika Ivana Nateka, po-domace Rizmaja v Podvrhu pri Bra-slovcah. Domači so bili že vsi pred 9. uro zunaj na polju in je gospo-dar na njivi oral, gospodinja in de-klja pa sta pleli korenje. Ker je po-lje oddaljeno samo dobrih 300 ko-rakov od hiše, so domači kmalu po 9. uri zaslišali lajanje velikega do-mačega psa. Ker je pes lajal vedno tuje so domači postali na to po-zorni in začeli gledati proti hiši. Te-daj pa so zapazili neznanega popot-nika, ki je baš šel mimo domačije. Neznaneec se je oziral okrog, kakor da bi koga iskal. Ker so Rizmajovi menili, da jih bo tuje že sam po-likal z njive, če bo kaj potreboval od njih, se niso nadalje brigali zanj. Tuje je nato na cesti postal, čez čas pa se je neznano kam odstra-nil.

Minilo je nekaj minut in že so sosedje opazili uhaleti iz Rizmalo-vega gospodarskega posloplja gost dim. Hip nato je buhnil iz podstrehe plamen in je celo posloplje zgorelo v ognjenem morju. Domači in sosedje so se nemudoma spravili na gašenje in začeli donašati s škafi vodo. Se-veda pa škafi niso mnogo zalegli in se je požar širil z no naglico. Poslop-je je zgorelo do tal in v nem vsa krma razen dveh vozov detelje, ki sta se sušila na kozolcu. Ogenj je uničil tudi vso pšenico, ki so jo ime-li Rizmajovi pripravljeno, da bi jo popoldne omlatili. Spritno zbegano-sti so ljudje le s težavo rešili devet glav goveje živine in izpustili iz svi-njaka svinje. Tri koze pa, ki so bile zaprte posebej, so zgorele. Od gospo-darskih strojev so rešili samo stroj za stiskanje sena, dočim so mlati-nica, slamoreznica in drugi stroji po-stali žrtve ognja.

Škoda, ki je trpi posestnik Ivan Natek zaradi požara, znaša okrog 150,000 Din, zavarovan pa je bil sa-mo za okrog 40,000 Din. Kakor se sodi, je požar zanetil omenjeni ne-znani tuje, ki se je tik pred požar-om smukal okrog posloplji. Kdo je bil neznaneec in zakaj je spravil Ri-zmajove v nesrečo, si ne zna razla-gati nihče.

Hud pretep na ulici v Mariboru.

22. julija okoli 20. se je zbrala v Vetrinjski ulici velika množica lju-di, ki so pozorno sledili nenavad-nemu prizoru na dvorišču neke ta-mošnje gostilne, kjer so se štirje moške pretepavali med trušcem in vpitjem.

Pretepači so bili trije bratje Ma-tija, Blaž in Jože Kitak, rodem iz Rogoške Slatine, ki se preživljajo z raznimi deli. Pri plačilu so se sprli z natakrico Heleno Peterlinčev ter odrekli plačilo 50 par za neko žem-ljo, katero je eden od njih pojedel pri pljučkah. Ko je natakrica vztra-jala pri zahtevi, naj žemljo plačajo, je prišel stareši brat Jože razbija-ti ter se pridružil. Natakrica je prosila gospodinjko Marijo Nekrepe-vo naj posreduje in pomiri razjar-jene brate. Ni pa še dobro odmak-nila glavo od kuhinje, ko je vrgel proti njej Jože Kitak politerski ko-zarec ter ubil šipo v lino in kozarec. Med tem je pritekel v sobo tudi go-spa Nekrepova, katero pa je udaril z vso silo po desnem licu Jože Ki-

JUGOSLAVIJA IN ITALIJA

"Slovenski Denik", ki izhaja v Bratislavi, je objavil pod naslovom "Jugoslavija in Italija" članek, ki bo vsestransko zanimiv tudi za Slo-vence.

"V poslednjih 13 povojnih letih — piše omenjeni slovaški list — se je pripetila čela vrsta več ali manj važnih dogodkov, ki so drastično do-kazali, da je Jugoslavija miroljubna država "par excellence" in da od nje ni nič tako daleč ko želja, da bi za-ostrišla odnose med državami in tako morebiti izzvala vojno. Jugo-slavija je do sedaj vedno kazala ne-samo uslužnost, temveč tudi miro-ljubnost. Povsod kjerkoli je bila da-na prilika zato, je to pokazala na-pram vsem državam, naj so bile iz-vrst prijatelje ali iz vrst bivših so-vražnikov.

To so ji tudi sami priznali. Kljub temu pa nekatere države iz-temnih zakulisnih in šovinističnih razlogov zapirajo oči pred takšno stvarnostjo in stalno napadajo Ju-goslavijo kot neko provokatorsko si-lo. En del nemškega, avstrijskega, madžarskega in bolgarskega tiska si izmišlja in gradi razne dogodke ali pa prinaša vesti tendencioznega izvora, le da na ta način vzemirja javnost in še poveča nezaupanje. Zastopniki italijanskega javnega mnenja pa ne prestopajo varovja pro-ti Jugoslaviji kakor proti največje-mu izzivcu, čeprav svojih trditvev ne morejo nasloniti niti na naj-manjše dokaze.

Kaj vse je Jugoslavija napravila, da ne bi prišla olja v ogenj, naj-bolj dokazuje dostojanstveno zadr-žanje vsega jugoslovanskega tiska nasproti vsem onim izzivanjem, ki so prišla iz Italije. Jugoslovanski tisk pa ni samo pisal brez zlobe in žalitev o italijanskem postopanju z jugoslovanskim narodom v Italiji in o usodnih umorih, ki so jih zakri-vili nad člani tega ljudstva, nego je bil tudi dostojanstveno in moke šel tudi mimo največjih žal-itev na naslov samega jugoslovans-kega kralja, sorodnika italijanske kraljevske rodbine. Jugoslovanski tisk se je stalno zadovoljil z ugo-tovitvami in s kroniko tudi pri takšnih dogodkih v Italiji, ki so pomenili naravnost odkrito vojno napoved in pri katerih so bili prizadeti tudi uradni zastopniki sedanjega režima v Italiji.

Na viharno fašistovsko agitacijo za aneksijo Dalmacije, pohod na

tak. Ogroženi soprog je pritekel na pomoč Alojz Nekrep, proti kateremu pa je skočil nasproti eden od brat-ov z odprtim nožem, zamahnil z njim proti njemu ter mu prerezal suknjič. Pripisovati je le sreči, da ni bil sunek z nožem usoden.

Po tem pretepu v gostilniških pro-storih so odšli vsi trije bratje na dvorišče, kjer je priskočil na pomoč Alojzu Nekrepu hlapec Podgoršek. Na poziv nekega pasanta je prihi-teu na kraj pretepa tudi stražnik Hren Ciril in poskušal aretirati naj-hujšega razgrajaca Matijo Kitaka. Ta pa se mu je postavil po robu in mu hotel iztrgati pendrek. Stražni-ku je pomagal šofer Josip Piščec-nik, ki je podrl Matijo na tla, da ga je stražnik ukenil. Ostala dva bra-ta pa je ukrotil stražnik Franc Go-lun, ki je potem vse tri brate pripeljal na policijo. Tam se je izka-zało, da sta Jože in Matija Kitak tako potolčena po glavi, da so ju morali prepeljati na rešilni oddelek.

Split in Dubrovnik ni jugoslovan-ski tisk niti odgovoril, čeprav je to početje ogorčilo vse Jugoslovane. Prav tako jugoslovanski tisk ni ni-kakor izkoriščal, marveč le ugotov-il stvarne italijanske vojne pripra-ve v Zadru, pa še te ugotovitve je poslal po inozemskih vesteh, katerih doslej v Italiji niso dementirali. Ko-pičenje topov in drugega orožja v Zadru zares ne more imeti miro-ljubnih namenov, marveč: je direk-to naperjeno proti Jugoslaviji. Kljub temu si usoja fašistovski tisk tr-diti, da je Jugoslavija hotela rušiti mir in ne Italija.

Ne vemo, ali bo mogli fašistov-ska javnost še dalje potvarjati stvar-ne razmere v Zadru. Zadrski list "Littorio Dalmatico" je prav te dni objavil članek proti Jugoslaviji, v katerem ni pribil prav nič več in prav nič manj nego to-le:

"Mi hočemo vojno, mi se hočemo boriti, mi hočemo v vojni zmagati!"

Po takšnem priznanju svet nima razlogov, da bi fašistom veroval, da je Jugoslavija ona, ki izhaja, ne pa fašizem. V Jugoslaviji so že do dna prepričani, da bi Italija izzvala voj-no, ko bi ji kdo jamčil, da ji za to ne bo treba ničesar žrtvovati in da bo vrhu vsega še izšla iz vojne kot zmagovalka. Takšnih garancij pa Italija ne bo mogla nikoli dobiti. In še posebej ne po Kobaridu, o kate-rem je Italijan Prezolini podal še te dni nad vse zanimivo ugotovi-tev.

Sprito tega ves vik in krk v fašistovskem tisku ne pristaja veli-kemu in staremu kulturnemu narodu. Ne pristaja mu, da na vse mo-goče načine skuša izzvati težave v svetovni politiki. Ne pristaja mu, da se napram takšnemu svojemu manjšemu sosedu postavlja v pozo izzivača.

Treba bi bilo, da se ta narod po-vrne k svojim starim boljšim tradi-cijam, ki so mu diktirale mirno in prijateljsko sodelovanje s slovanski-mi sosedmi brez pohlepa po zemlji in brez imperijalističnih težej. Te stare tradicije so bile, kakor je ka-zalo, za časa vojne že na poti k svo-ji obnovitvi. Toda nesreča je ho-tela, da je idealizem propal, da se jeu maknil ciničnemu italijanske-mu "svetemu egoizmu". Ta "sveti egoizem" je potemtakem vzrok vseh provokacij, ki izhajajo iz fašistič-ne države, vsega nemira v Evropi, vse sedanje nerazumljive italijan-ske politike, ki se mora prej ali slej kruto maščevati.

CENA
DR. KERMOVEGA BERILA
JE ZNIZANA

Angleško-slovensko

Berile

(ENGLISH SLOVENE READER)

Stane samo

\$2.—

Narodite ga pri

KNJIGARNI "GLAS NARODA"

116 West 18 Street

New York City

Peter Zgaga

— Velblod lahko dela štirinajst dni, ne da bi pil, — je rekel rojak.

— Ti si pa narobe velblod, ker znaš štirinajst dni piti, ne da bi de-lal, — mu je odvrnila žena.

— Rad bi poznal tajno uspeha v življenju.

— O tem ti ne morem povedati nič točnega, zdi se mi pa, da je ne-kako v zvezi z delom.

— Rojaku so odpovedali živel in o-brnil se je na specialista, ki mu je po temeljitem pregledu svetoval, naj pošljejo svojo ženo za tri tedne kam na poštince.

— Saj nisem oženjen, gospod dok-tor, — mu je odgovoril.

— Potem tukem je vaš položaj še slabši. Pošljite tisto žensko proč vsaj za šest tednov.

— Učitelj: — Imenuj mi kak ele-ment.

— Vino, gospod učitelj.

— Vino?

— Seveda. Kadar oče pije vino, pravi, da je v svojem elementu.

— Kdaj se končno nehaš ozirati za ženskami?

— To bi mi bila morala reči pred 30 leti, ko sem se začel ozirati za te-boj.

— Šele zdaj greš domov? Ali veš, da bo čez pet minut že polnoč?

— In kaj zato? Če bi bil ostal da-nes doma, bi kazala ura sedaj ravo toliko.

— Japonci znajo baje pripravljati riž na 200 načinov.

— Moja žena ga zna tudi, samo na pravi način ne.

— Stojita dva prijatelja pred izložbo in prvi pravi:

— Poglej no, ta trgovina je pa znižala cene.

— Kako to?

— Le poglej, listki s cenami, ki so bili pripeti na suknjičih, so sedaj že na hlačah.

— Prijatelj, zakaj si tako potrt?

— Včeraj je izšla knjiga mojih ljubavnih pesmi, pa žena noče ver-jeti, da so posvečene nji.

— Te kopeli so mi pa res poma-gale. Končno sem rešen revmatizma.

— Ah, koliko škoda! Zdaj ne bo-mo nikoli vedeli, kdaj se vreme iz-premeni, — je vzklila žena.

— Osem ravnateljcev ima vaša banka. Ali ni to malo preveč?

— Če bi jih imeli devet in če bi bili deveti vi, bi se sami prepričali, da jih res potrebujemo devet.

— Vaš mož mora imeti popoln mir. Predpisal sem mu tole uspalval-no sredstvo, — je rekel zdravnik.

— Kdaj naj mu ga pa dam, gos-pod doktor?

— Sploh ne, to je za vas, gospa.

Ni ga bolj srečnega človeka na vsem širnem svetu, kot je družinski oče, kateremu se rodi prvi otrok.

Znan mi je slučaj nekega roja-ka, ki je takoj po rojstvu prvega o-troka pisal v Washington ter prosil urad za ljudsko štetje, naj popravi svoje zapiske in naj objavi vsemu svetu, da ima Amerika enega pre-bivalca več.

Vkratkem bodo skušali uveljaviti amendment, ki bo ugotavljal, da so ženske popolnoma enakopravne z moškimi.

Tak amendment bi smatrali mo-ški za svojo največjo zmago.

V zadnjem času so šli po gobe Ro-manovci na Ruskem, Hohenzol-lernci na Nemškem, Habsburžani v Avstriji in Bourbonci na Španjskem.

Vse kaže, da bodo šli prihodnje le-to po gobde republikanci v Ame-riki.

PIKNIK! PIKNIK!

KJE: V LITTLE FALLS, N. Y.

NA STOP 44 (GUN CLUB), HERKIMER ROAD

Pod vodstvom SLOVESKEGA DOMA

v NEDELJO, DNE 16. AVGUSTA 1931

Vabljeni ste vsi Slovenci od tukaj in bližnjih nasel-bin na ta izlet.

PIJAČA IN POSTREŽBA IZVRSTNA

Igra Slovenska Godba Začetek ob 10. uri dopoldne

Vstopnina za odrasle 25c, otroci prosti.

VSE ONE ROJAKE ŠIROM ZDRUŽENIH
DRŽAV IN KANADE, KI SE NIMAJO PRI
NAS VLOG, VABIMO, DA SE PRIDRUŽI-
JO NAŠIM MNOGOŠTEVILNIM VLAGA-
TELJEM

Denar je pri nas varno naložen in ga za-morejo vlagatelji dvigniti takoj, brez vsa-ke odpovedi; kar je v mnogih slučajih zelo važno.

Vloge obrestujemo po 4%

Sakser State Bank

22 CORTLAND STREET

NEW YORK, N. Y.

Mali Oglasi

imajo velik uspeh

Prepričajte se!

KRATKA DNEVNA ZGODBA

HENRY MEGUIN:

TRDOVRATNI SAMOMORILEC

Ko je Pankreas nekega deževnega dne spoznal, da je ob denar, delo in vsako upanje na lepšo bodočnost, je sklenil umreti. Moč je bil mračen in samomorilne misli so mu že davno rojile po glavi.

Stopil je k svoji nočni omari in vzel iz predalčka revolver; nastavljal si ga je na senec in sprožil. To se pravi — ustrelil se ni, kajti naboj je bil star, tako star kakor revolver.

Počilo sploh ni.

Pankreas se je trpko nasmehnil, vrgele revolver v smeti in začel iskati drugo sredstvo ki bi mu pomagalo na oni svet. Za obešen je bil v sobi samo en pripraven koteček; kaveljček visoke luči. Privel je torej nanj dokaj močno vrvo, napravil zanko, ki jo je zadrnil na vrat, sunil z nogo pručico in — zgrmel na tla.

Vrv se je bila pretrgala.

Poskusil je še enkrat z mnogo močnejšo vrvo; Posledica drugega poskusa z obešenjem je bila, da je železni kavelj pri padcu razbil kitajsko vazo in da je odpadlo nekaj ometa tako, da je nastala sredi stropa slika, nepravilna sicer, toda sila moderna.

Kar se pa tiče Pankreasa, je treba omeniti, da je začutil v boku skeletno bolečino, ko se je pobiral; to pa pri njem itak ni igralo važne vloge, ker se je hotel na vsak način odkrižati življenja.

Stanoval je v petem nadstropju. Okno je bilo odprto. Široka odprtina odprtega okna ga je mamila kot sladka marmelada muho. V enem skoku je bil na oknu, z drugim skokom pa ven... in že je letel dol! Spotoma se je pa nenadoma ustrašil.

— Zda sem torej mrtev! — mu je šinilo v glavo. — Je že po meni! Pa še ni bilo po njem, kajti na

kratki poti v smrt je zadel pas njegovih širokih hlač ob okrasni prizidek na balkonu četrtega nadstropja.

Takoj so prihiteli gasilci in ga sneli z balkona, kateremu nikakor ni bil v okras.

— Ta je pa dobra, — je zamrmral Pankreas. — Človek niti s samomorom nima sreče... Treba bo ukreniti kaj drugega.

Začel je na vso moč teči in čutil je naravnost k Selnu. V hipu, ko je skočil z mostu Alma v reko, so ga mimoidoči opazili. Med njimi se je našlo dvajset plemenitih mož, ki so bili pripravljeni tvegati svoje glave, da mu rešijo življenje. In res se jim je posrečilo spraviti samomorilca na breg.

Vedno se najdejo človeki, koprneči po nagradi za rešitev, — je pomislil zaničljivo.

Na pol utopljenega, drhtečega z zobmi od mraza so odveklj rešitelji v bližnjo lekarno, kjer so ga spravili k življenju. Potem se je pa Pankreas dokaj hladno poslovil od svojih dobrotnikov.

In pripomnil je prepričevalno: — Zda mi preostaja samo še strup.

Zavil je v drugo lekarno in zahteval strup... češ, da se hoče odkrižati starega mačka.

Toda lekarnar je bil nezaupljiv. Po treznem prevdanku je nabil Pankreasu za 2 franka 95 centimov v steklenico neke žolte, goste tekočine.

Samomorilni kandidat je spravil steklenico v žep in hitel domov. Niti vose premočene obleke ni odložil. V dušku je izpil vso tekočino. Čakal je trenutek, bled, razburjen.

— To pot mislim, da je po meni! — je vzdihnil Pankreas.

In res se mu je zdela, da pohištvo z zastori vred pleše njegovimi očmi

čuden ples; naenkrat ga je pa sumljivo ščipanje v trebuhu prisililo, da je planil pokonci.

Lekarnar mu je bil namreč podatni konjsko odvajalno sredstvo.

— Vse kaže, da smrt z menoj ne bo imeti opravka! — je tarnal ubogi Pankreas.

Kar je nekdo pozvonil; nekam nerad je šel odpret.

Bil je pismonoša, ki mu je pomolil priporočeno pismo.

Pankreas je raztrgal kuverto in čital: "Notarska pisarna g. Cornavina... Gospod Rudolf je umrl v Bombay... edini živeči sorodnik... Podoba... dva milijona!"

Pankreas se je sesedel liki vreča polna denarja.

— Čujte, gospod, potrdili še niste, da ste pismo prejeli, — je dejal pismonoša.

Toda Pankreas ni odgovoril. On sploh ne bo nikoli več odgovarjal, pa tudi podpisal se ne bo več! — nenačno veselje ga je ubilo.

NAJCENEJŠE MESTO V EVROPI

Vatikan je najcenejše mesto v Evropi. Prebivalci vaticanke države ne plačujejo niti davkov niti carine ali kakih drugih dajatev in zato potrebujejo za svoje življenje komaj polovico toliko denarja kakor Rimljani, ki stanujejo le nekaj ulic dalje od Vatikana.

Kava, sladkor, tobak itd. stane v Vatikanu komaj dve petini tega, kar stane v Rimu.

Lepše prilagoditve za tihotapstvo ni torej menda na celim svetu kot je tukaj. V praksi pa tihotapstva ni.

OSMISTOLETICA IGRALNIH KART

Letos je minilo 800 let, odkar so prinesli v Evropo igralne karte. V neki kroniki iz leta 1231. beremo, da so prinesli Križarji iz orient s seboj domov poleg raznih drugih neprijetnih stvari tudi podolgate tablice, s katerimi se da igrati za srečo. Ta orientalska iznajdba se je kasneje razširila po celi Evropi kakor kuga in je ni bilo več mogoče zatreti.

Zgodovinarji danes splošno sodijo, da so igralne karte iznašli Kitajci. Igralne karte so na Kitajskem silno razširjene in še danes žive na Kitajskem ljudje; ki so veliki mojstri v slikanju kart; imenitni Kitajci igrajo namreč samo s kartami, ki so slikane z roko. — Od Kitajcev pa so dobili igralne karte Arabci.

Potem ko so prišle prve igralne karte v Evropo, pa ni minilo niti dobrih 10 let in že so bile znane po vseh evropskih deželah. Najprej so segali po kartah visoki plemiči in drugi bogataši, pa tudi vladarji, ki so se bili že naveličali večnega kockanja — dotlej so imeli za zabavo samo kocke. Ko pa se je kvahtanje razpaslo tudi med ljudstvom, to gošposki ni bilo ljubo in zlasti cerkvene oblasti so ostro nastopale proti kvartanju; francski kralj Ludvik, ki je proglašen danes za svetnika, je ravno pod vplivom Cerkev karte strogo prepovedal. Seveda se ljudje za njegovo prepoved niso kaj dosti zmenili.

Tudi španski kralj Karol I. je karte prepovedal, čeprav je bil sam velik in strasten kvartar.

Ko so pa spoznali, da se prepovedi nič ne zaležejo, so začeli karte obdavčevati in pri tem je ostalo še danes.

Moderna oblika igralnih kart je italijanskega izvora. Italijanske karte so imele 52 listov in posamezni listi so imeli vsak svojo veljavo; tak je še danes.

Najstarejša igra na karte je menda igra "Landesnecht", iz te igre se je razvila igra "konjček" oz. bakarat.

Današnje oznake "tref", "plik", "srce" (coer) in "karo" so prišle nam iz Francije, tja pa iz Španije.

Imamo pa tudi velike zbirke igralnih kart, najznamenitejša takak zbirka se nahaja v nizozemskem narodnem muzeju v mestu Leyden. Tam hranijo karte, ki so jih slikali najznamenitejši slikarji.

ŽENA S ŠTIRIMI MOŽMI

Pred sodnikom v Winchesteru na Angleškem se je vršil te dni nenavaden proces zaradi bigamije.

Štirindvajsetletna lepota Jessie May Mack iz Devonshira se je morala zagovarjati zaradi večkratne bigamije. V Londonu se je najprej omožila s redarjem. Po kratkem času skupnega življenja mu je ušla in stopila pred oltar z nekim mornarjem iz Newcastla. Nalagala ga je, da je samska, on pa ji je verjel.

Kmalu po poroki je moral mož na ladjo, kamor ga je klicala dolžnost. Samota ji je zopet začela presejati. Spoznala je mornarja, ki je bil pri vojaki. Tudi njemu je zagotovila, da je še brez moža. Fant jo je odpeljal v Portsmouth, in se je ž njó oženil. Pred oblastjo pa ji je ušla neprevidna opazka, ki je razkrila bigamijo.

V Winchesteru ni obtoženika niti skušala tajiti krivde. Priznala je vse svoje prestopke in sodišče jo je celo — oprostilo. Njen zakonski mož — redar je namreč izjavil, da ji vse odpusti, če se vrne k njemu. Jessie je temu pritrdila in je zapustila sodno poslopje s svojim prvim možem.

Komaj pa je minilo 14 dni, že ni imela več stalnosti. Srečala je na cesti neznanega možkega, se mu nalagala, da je svobodna in se z njim odpravila v Portsmouth, kjer se je omožila v četrti. Njen prvi mož pa ni imel zdaj usmiljenja.

Ovadih jo je oblasti in ta jo je aretirala. Zopet je prišla pred sodnika, ki jo je bil zadnjič oprostil. In mož ga je zopet prošil, naj ji sprejeda kazeno, če se vrne k njemu.

Sodnik je debelo gledal, kaj govori, naposled pa je dejal:

"Veste kaj, dragi prijatelj, zdaj vas pa ne smem več poslušati". Obsojil je Jessie na deset mesecev ječe. Ko pride iz zapora, se lahko vrne k prvemu možu, če bo hotela. Če pa ne bo hotela k njemu, si pojde lahko krajšat čas k drugemu, tretjemu ali četrtemu — dokler je redar spet ne opedi sodnika.

ZADNJI DNEVI CARSKÉ RODBINE ROMANOVH

V sofskem "M i r u" je napisal A. Musevič-Borikov daljši članek pod naslovom "Jekaterinburška tragedija", v katerem omenja o umoru carske rodbine nekaj zanimivih, širši javnosti še neznanih podrobnosti.

Pred 13 leti v noči 16. na 17. julija, — pravi Musevič-Borikov, — je bil izvršen eden najstrašnejših zločinov, kar jih pozna zgodovina človeštva. V tej usodni noči so izpolnili izmečki, po narodnosti, veri in krvi tuji ruskemu narodu, povelje svojih rojakov iz osrednjega izvršila enega odbora komunistične stranke v Moskvi in pomorili na nepopisno zverski način rusko carsko rodbino.

Sodna preiskava, ki jo je vodil N. A. Sokolov in v kateri so sodelovali odlični inozemci, vojaški predstavniki antante v Kolčakovski armadi, je prinesla nepobitne dokaze o zločinskem naklepu glede umora in tudi o njega izvršitvi. Oni krogi in poedinci, ki so pomorili carsko rodbino, so napeli vse sile, da zabišejo sledove svojega ogabnega zločina s tem, da so skušali zvaliti krivdo na ruski narod. Resnica je pa prišla na dan in zdaj so točno dognana imena morilcev, čas umora, kraj in sploh vse podrobnosti.

V preiskavi je sodeloval tudi znani sodnik lista "Times" Anglež R. A. Wilton. Njega je zanesla usoda po revoluciji v Sibirijo in več mesecev je bil v najtesnejših stikih s Sokolovim, imel je vpogled v vse podrobnosti preiskave in prisostvoval je tudi takim zasliševanjem, do katerih so imeli dostop samo najzanesljivejši ljudje. Osebo si je ogledal klet, v kateri je bil izvršen umor, prisostvoval je ogledu kraja v gozdu, kjer so zgorela trupla carja in članov njegove rodbine.

Wiltonov podpis je tudi na aktu o tem ogledu. Wilton je osebno pregledal sledove tovrstnega avtomobila, s katerim so bila odpeljana trupla v gozd. Fotografiral je več krajev in predmetov, ki so v zvezi z umorom carske rodbine. Končno je tvegal svoje življenje, da je ohranil en izvod protokola o preiskavi, ki mu je služil za podlago zelo zanimivim in podrobnostim polne knjige, napisane leta 1920: Robert Wilton: "The Last Days of the Romanovs", London 1920. Knjiga je prevedena tudi v francoščino. Do leta 1923. je dosegla knjiga pet izdaj. Angleški in francoski izdajci je priložili mnogo dokumentov in izpovedov zaslišanih prič.

Knjiga Roberta Wiltona je strogo objektivna in nepristranska, piše Musevič-Borikov. V nji se je avtor potrudil izpolniti nalogo zgodovinarja in razjasniti ne samo dejstvo umora ter njegovih intelektualnih in fizičnih udeležencev, ki jih je ugotovila preiskava, temveč tudi tajne nagibe mračnih zakulisnih sil, ki so vodile ta gnusni in podli zločin.

Iz preiskave, Wiltonove knjige in avtentičnih dokumentov je razvidno, da je dal povelje za umor in zasnoval ves načrt osrednji izvršilni odbor komunistične stranke, v katerem so bili Bronstein (Trocki), Apfelbaum (Zinovjev), Lurie (Larin), Uirek (Mošej Solomono- vič), Kogan (Voldarski), Rosenfeld (Kamenev), Smidovič (Sverdlov), Jankelj Nahamkes (Steklov), vsi judje. Točno je tudi dognano, kar čitam na strani 120. Wiltonove knjige, da Lenin, ki je bil dobro informiran o židovskem načrtu uničiti vse Romanove, s tem ni soglašal.

Neposredni organizatorji umora in morilci sami v Jekaterinburgu so bili Jankel Halimovič Jurovski, Sverdlov (poslan iz Moskve), Bje-loborodov, Šaja, Gološčekin, Baruh Volkov (ubit 1927 v Varšavi kot sovjetski poslanik) in Isak Safar.

Carska rodbina s pičlim spremstvom, ki je ostalo do smrti zvesto carju in mu prostovoljno sledilo v izgnanstvo in ječo, je bilo zaprt v Ipatjevi hiši v Jekaterinburgu. S carsko rodbino je ravnala straža kruto. Ruske vojake so pred umorom razorožili in zamenjali s tujerodnimi. Car, carica in otroci so bili podvrženi pravi mravštevni inkviziciji, ki so jo prenašali z veliko potrebnostjo. V noči od 16. do 17. julija 1918 so odvedli carja, carico, prestolonaslednika Alekseja, veliko kneginjo Olgo, Tatjano, Marijo in Anastazijo ter njihovo spremstvo, vsega 11 oseb, v klet Ipatjeve hiše, kjer so jih postreljali z revolverji, trupla so pa odpeljali v gozd za mesto in sežgali. Po zadnjih toč-

SAKSER STATE BANK

32 CORTLANDT STREET
NEW YORK, N. Y.

posluje vsak delavnik
od 8.30 dop. do 6.
popoldne.

Za večjo udobnost
svojih klientov, vsak
ponedeljek do 7. ure
zvečer.

Poslužujemo se vsi brez izjeme
te stare in stanovne domače
banke.

srečilo, in zato vas zdajle ublije-
mo!" Po teh besedah je vsa carska
rodbina otmela. Carica in velika
kneginja Tatjana sta se prekrizali,
car je pa vprašal z drhtečim glasom:
"Kako? Kaj?"

"Evo ti kako!" je odgovoril Ju-
rovski srdito. V naslednjem hipu
je potegnil revolver in že je zado-
nel prvi strel. Mala Anastazija in
komornica Demidova sta prestra-
šeno zakričali. Smrtno ranjeni car
se je opotekel in se hotel prijeti za
grlo, kamor ga je bila pogodila kro-
gla pa je omahnil in se mrtev
zgrudil. Z desno roko se je držal za
prsa, leva, je bila pa obrnjena z
dlanjo navzgor. Takoj za prvim
strelom je začelo strahovito pokati.
Strelja'lo je vseh 12 morilcev, žrtve
so padale druga za drugo. Nista mi-
nili še dve minuti in že je ležalo
vseh 11 žrtev na tleh.

Carica je padla molče med svo-
jega moža in sina. Njeni ovisli
lasje so bili oškropljeni s krvjo. Še
dvakrat ali trikrat je globoko vzdih-
nila. Olga in Tatjana sta se z očmi
še poslovlili, preden so jim kro-
gle prestrigle nit življenja. Ko je
Marija padla, je obležala njena
glava na nogi Botkina. Tih in za-
tegnjeno je izgovarjala nekaj, kar
je spominjalo na glasove smrtno
ranjenega laboda. Njene lepe oči
so ostale široko odprte in nepre-
mično so strmele nekam v prazni-
no.

Najmlajša carjeva hči Anastazija
se je nekaj časa v strašnih mukah
zvijala po tleh, preden se je one-
svestila. Končno se je stresla in za-
tisnila oči. Njeno dihanje je začelo
pojemati, nežne ustnice so nekaj
sepetale v agoniji.

Medvedjev, ki je bil pozneje, ko
je Kolčakova armada zavzela Je-
katerinburg, ujet in je pred pre-
kovalno komisijo točno izpovedal,
kaj je videl, se ji je približal z re-
volverjem v roki, iz katerega se je
kadiilo, in zapovedoval je dvema
Latišema, naj jo prebodeta z ba-
joneti, nakar je izdihnila.

Bolnega prestolonaslednika je tu-
di ustrelil Jurovski, ki je imel stro-
go povelje, da mora osebno spraviti
s sveta carja in prestolonaslednika.
Nesrečni otrok je padel po strelu s
stola, se prijel za prestreljena prsa
in se začel zvijati v strašnih bo-
lečinah. Jurovski je pa še streljal
vanj, čeprav ni kazal nobenega
znaka življenja več. Komornica
Demidova se je krčevito branila,
toda bajoneti so kmalu opravili
svoje in njena kri je okropila ste-
vas hoteli rešiti, pa se jim ni po-
no.

Knjigarna "Glas Naroda"

216 West 18th Street

New York, N. Y.

RAZNE POVESTI in ROMANI:

Ana Karenina (Tolstoj)	40
zanimiv roman (2 zvezka)	\$5.50
Amerika, povsed dečre, doma	50
najbolje	50
Agitator (Kerensk) broš	50
Andrej Hofer	50
Beneška vedečevalka	50
Belgrajski biser	50
Beli mecen	50
Belo noč, mali junak	50
Balkansko-Turška vojka	50
Balkanska vojka, s slikami	50
Boj in smaga, pov	50
Blagajna Velikega vojvode	50
Beifeger	50
Boy, roman	50
Burška vojka	50
Beatin dnevnik	50
Božični darovi	50
Božja pot na Bledu	50
Božja pot na Smarni gori	50
Cankar:	
Gretnik Leonard, broš	50
Misno življenje	50
Mrtvo mesto	50
Romantično duše	50
Ovčke	50
Oskar Jofel II.	50
Ovčinka Borogradska	50
Čebela	50
Črtila in življenje na kneti	50
Drobiz, in razne povesti	50
spisal Milčinski	50
Darevna, zgodovinska povest	50
Dele Eliza	50
Dalmatinske povesti	50
Dejla roka	50
De Odrda in Bistola	50
Doll z erojem	50
Don Kihot in La Mancha	50
Dve sliki, — Njiva, Starka — (Heiko)	50
Devica Orleanska	50
Dobrovič bo	50
Deček je pravil; Marinka in kra- točja	50
Elizabeta	50
Fabijola ali cerkev v Katakombah	50
Frans Baran Trunk	50
Filozofsko zgodba	50
Fra Diavolo	50
Gosposnik (2 zvezka)	1.50
Gospodarka sveta	50
Godovski katekizem	50
Godotina in stari Ljubljani	50
Glavna Mytologija	1.50
Gumari	50
Gusar v oblakih	50

Hadži Murat (Tolstoj)	40
Hči papeža, vez	1.50
broš	75
Hektorjev meč	50
Hevika	40
Hudi časi, Blago duše, vceloigra	75
Helena (Kmetova)	40
Hudo Bredno (II. sv.)	50
Humoreske, groteske in satire, vezano	50
broširano	50
Izlet g. Brončka	1.20
Izbrani spisi dr. H. Dolence	60
Iz tajnosti prirode	50
Iz modernega sveta, trdo vez	1.60
Izbrani spisi dr. Ivan Mencinger: 2 zvezka	1.50
Igralke, broširano	50
Igralke	50
Jaglje	50
Janko in Metka (za otroke)	50
Jermak Zmagovšč, Moč glasovi	50
Jutri (Strug) trd. v.	75
broš	50
Jurčičevi spisi: Popolna izdaja vseh 10 zvezkov, lepo vezanih	10.50
Sosedov sin, broš	40
6. zvezek: Dr. Zober — Tugomar broširano	75
Juan Milerja (Povesti in španskega življenja	50
Kako sem se jaz likal	50
(Alešovec) I. zvezek	50
Kako sem se jaz likal	50
(Alešovec) II. zvezek	50
Kako sem se jaz likal	50
(Alešovec) III. zvezek	50
Korajška brata, povest in mislo- nov v Koreji	50
Krvna osveta	50
Kuhinja pri kraljevi gosti noč	50
Kaj se je Marinka baje	50
Kazaki	50
Križev pot Petra Križljani	50
Kaj se je izmislil dr. Oks	45
Levstikovih zbranih spis	50
I. sv. Pesni — Ode in elegije — Sonete — Komice, balade in legende — Tolstoj (Lentik)	70
5. sv. Silka Levstika in njegove kritike in polemike	70
Trdo vezano	1.50
Ljubljanske slike, Hišni lastnik, Trgovca, Kupčijski stražnik, U- radnik, Ješčni doktor, Gostilni- čar, Klepetulje, Natakara, Du- hovnik, itd.	50
Lev na čeno (roman)	50
Lucifer	50
Marjetica	50
Matorina žrtve	50
Knjige pošljamo poštom prosto	
"GLAS NARODA"	
216 W. 18. St., New York	

DRUŠTVA

KI NAMERAVATE PRIREDITI

VESELICE,

ZABAVE

OGLAŠUJTE

"GLAS NARODA" ne čita samo vaše
članstvo, pač pa vsi Slovenci v vaši okolici,

CENE ZA OGLASE SO ZMERNE

SPOKORNICA

ROMAN IZ ŽIVLJENJA

Za Glas Naroda priredil G. P.

15

(Nadaljevanje.)

— Vse je zdravo, — le... Napravila je zopet obraz kot brez pomoči...

— Kaj vam je? — je vprašal on, poln skrbi.
— Kolenca se mi tresejo, to je pa posledica strahu in razburjenja, ker mi je ušel konj! Rada bi se nekoliko odpohila!

Pripravljen je sedel, ko je znošil seno na kupec. Skrbno jo je spustil na seno ter jo podprl, da je udobno počivala.

Nato je vrgel preko nje tudi jopici. Pri tem se je dotaknil žepa svoje športne srajce ter začutil robc. To je gorelo kot ogenj v njem.

— Ali sedite udobno, princesinja? — jo je vprašal Harold.
Pogledala ga je v obraz in skušala zaman najti na njegovem obrazu ono mehko, tužno bliskalnje, ka tero je zapazila preje. Ali pa je sanjala o tem? Ta trdi, ponosni obraz je gledal strogo in zaprt.

Vzdihnila je počasi.

— Jaz sedim udobno. Hvala vam! — je odvrnila.

On se je nato brnil proti njenemu konju ter ga preiskal. Še vedno je stal, tresoč se in nervozen, a drugače je ostal popolnoma nepokodovan. Le veriga je bila strgana. Vzel je iz žepa kos sukanca ter popravil škodo začasnó.

— Ali mi hočete še povedati, kako želite priti domov? — jo je vprašal nato. — Ali naj pustim poklicati voz, ali pa ste dosti močni, da bi jahali domov? Jaz vas bom seveda spremljal!

Ona si je pogladila lase.

— Jaz lahko jaham. Vše spremstvo pa hvaležno sprejemam. Nekoliko motna sem še vedno.

On je preizkusil sedlo konja ter se prepričal, da je vse v redu. Tekom tega je prišel neki delavec ter prinesel klobuk princesinje, katerega je izgubila.

Vzela ga je hvaležno ter ga posadila na glavo.

— Dajte mu nekoliko denarja, grof Nordegg, to je zaslužil mož kot najditelj. Jaz nimam ničesar pri sebi, — je rekla z lahkim usmevom, ki ga je zelo vzradostilo.

Ponudil ji je svojo denarnico, iz katere je vzela bankovce.

— Sedaj sem vaša dožnica tako v idealnem kot v realnem smislu, — je rekla.

Nato je podarila novce delavcu.

On je potegnil čepico ter se poklonil, srečen radi nepričakanega stranskega zaslužka.

— Hvala vam tudi, visokost!

Grof Harold se je sklonil pred princesinjo ter ji ponudil obe roki.

— Držite se trdno in opirajte se name, — je rekel Harold.

Ona je storila to ter se vzravala. Nekoliko nemirno je še stala na nogah. On je čutil to in jo dvignil močno kvišku ter posadil v sedlo.

Njegov obraz se je medtem pordečil in njegovo srce je hitro in nemirno utripalo. On je mislil, da je to posledica preostalih naporov in zadržev, a ni slutil, da se je v srcu zbudil globok in resen občutek.

Sedaj je stal poleg konja, ki se je metem pomiril.

Njegov obraz je bil zopet trd in neizprosni, in njegove oči so žarele mirno in hladno.

— Ali gre tako, visokost? Ali sedite udobno in varno? — jo je vprašal.

Ona je prikimala smehljaje.

Tudi njeno srce je utripalo.

— Zelo dobro, po tako divjem lovu kot bi ga ne rada zopet vpri-

zorila. Za to nimam več poguma!

Ponudil ji je uzdo ter nato hitro obrnil konja. Hitro je priskočil ter jahal ob njeni strani.

Skrbno je vodil konja.

Tako sta dolgo časa jahala ob robu pečine.

Izprva nista govorila ter le zrla molče in zasanjana v mladostni in sveži gozd.

Konečno se je vzravala princesinja.

— Ali vam je vaša sestra povedala, da sva se midva, moj brat in jaz, seznanila z njo v gozdu? — ga je vprašala ter gledala postrani.

On se je prepašil iz sanj.

— Moj sestra mi je sporočila, da ste naju povabili.

— Vi ste pustili to povabilo neupoštevano, grof Nordegg, — je rekla očitaje.

On je zmajal z glavjo.

— Ne, tega nisem storil. Nisem se mogel oprostiti za par ur. Dosti sem imel opravka.

— Torej boste prišli?

On je pokimal.

— Ali ste se že uživali v Nordeggu? — je vprašala, da ne pusti zopet zaspali pogovora.

— Boljše kot sem si mislil, — je odgovoril.

Sedaj je videla princesinja jahati svojega brata po stranski poti.

— Jaz te iščem že celo pot, Rovena, — ji je zaklical nasproti. Seznanila je oba gospoda.

Ni si moglo misliti dveh večjih kontrastov. Na strani kneza je bil moč velikega sveta, prijazen in dober, na drugi strani je bil močni sin divljine, ki je zrl na knežji par.

Konečno pa je zagledal knez obvezo na čelu svoje sestre. Prese-

nečen jo je pogledal.

— Moj Bog, kaj se je zgodilo?

Princesinja je globoko vzdihnila.

— Da me sedaj zopet vidiš, Herbert, se moraš zahvaliti le grofu Nordeggu. Izrez njega bi sedaj ležala s svojim konjem razbita v jarku.

Grof Nordegg mi je prišel na pomoč ter se postavil pred plahega konja tik pred prepadom.

Hitro in razburjeno je pripovedovala, kaj se je zgodilo.

Knez je poslušal razburjen ter položil roko krog sestre. Nato pa je podal Haroldu roko.

— Grof Nordegg, napravil ste me svojim večnim dolžnikom. Kako na je se vam zahvalim?

Harold je napravil obraz kot v zadregi. Hvala mu je bila mučna, to je bilo videti na njem.

— Visokost dela preveč pozornosti radi stvari, ki je umljiva samoposebi. Bil je le slučaj, da sem mogel priti na pomoč princesinji.

Princesinja je podala grofu Haroldu roko.

— Ne zahvalim se z besedami, vendar pa ne bom pozabila, kar ste storili danes zame.

On je prijel malo, deklško roko, da mu je tekla kri gorkejšje po žilah.

Nato se je priklonil ter hitro odjahal.

Brat in sestra sta gledala za njim.

— To je krasen človek, Rovena!

Brat in sestra sta odjahala počasi domov. Princesinja je bila vesela, ko jo je brat skoro dvignil z konja.

Čutila se je medlo in trudno.

Baronica Storkau je bila vsa iz sebe radi nesreče, ki se je pripetila princesinji.

Trdila je, da ji je planil strah v vse ude.

Ni se mogla potolažiti radi nesreče ter trdila, da je čutila že vse jutro, da se bo nekaj hudega pripetilo.

Prazne marnje!

*

Grof Harold je odjahal v močnem razburjenju, ko se je ločil od knežjega para.

Čutil je, da je napravil na plovolaso princesinjo močan vtis. Domnevil je tudi, da čuti fin vonj, ki je izhajal iz njene obleke.

Podil je z največjo naglico na travnike, kjer so se nahajali njegovi ljudje.

Tam je imel še dosti opravka.

(Dalje prihodnjic.)

MIH. ZAŠČENKO:

DOBER ZNANEC

Čitatelj naj sam nosi posledice, žavljan. Nič določenega ni bilo na njegovem obrazu. Po vsej priliki je bil delavec. V kožnatem suknju. Tudi ta je kazal svojo nejevoljo.

— "8 kopejk vzamejo, potem pa stojijo", je dejal.

A. F. Carapov mu je odvrnil:

— "Kaj tisto, tovariš, toda jaz, ki moram k narkomu. Njim pa se, kakor je videti, prav nič ne mudi".

Delavec je dejal:

— "Zmerom je tako. Denar daj, na odhod pa lahko čakaš. Na postajališčih pa zato tem bolj hite. Štedijo s tokom... Evo, pogledite, voznik kot zaveden mož že gre, izpredovnica, pasja dlaka, pa se še greje".

Carapov je pričel najprej pripovedovati, čemu gre in vobče o francoski zemlji.

Potem pa je mahoma pozvonil. Kaj je tisti trenutek čutil v duši, to ostane tajnost prirode. Izkratka, pozvonil je tole je dejal:

— "Saj lahko gremo brez spovednice. Bomo že kako zvonili. Samo da ne zamudim".

In tramvaj se seveda odpeljal. Peljali so se in dospeli do prvega postajališča. Ljudje so vstopili. Carapov je iznova dal signal in šli so dalje.

Ko so minila tri postajališča, so ljudje pričeli gledati, kje je spovednik. Gledajo — ni ga. Gledajo — potnik pozvanja, denarja pa ne pobira in nič mapišine ne zahteva.

— "Zakaj pa ne?" si mislijo. "Tako je ceneje". In molčijo.

Nas Carapov je seveda pripeljal prav do svojega znanca, do narkoma, če ne bi bili na končni postaji dvignili nepotrebnega hrupa.

Tramvaj je ušel, zadrtje ga itd. Nu, pa so ga na šestem postajališču zadržali.

Takoj so seveda zgrabili Carapova in ga obkolili. Pričeli so ga zmerjati. Najbolj jezen pa je bil voznik. S svojim medenim ročajem mu je hotel razbiti glavo. Ravno za časa so ga še prijeli.

Ljudje so ugrabili:

— "Ne razumejo zakaj od potnikov ni pobiral denarja, saj bo itak sedel".

A. F. Carapov je prosil in tarmal, naj ga vendar izpustijo in da bo zamudil sestanek z narkonom. Čeprav je mahal okoli sebe in grizel, ga vendar niso izpustili, ampak odvedli so ga v milicijo. Res je, čez dve uri bil na prostem, toda k narkomu potem ni šel. Brezposelni sostanovalec je ostal brez posla od 22. leta.

In vse življenje je še naprej teklo po prejšnji stugi.

S tem umetniškimi delom hoče avtor povedati: ne bahaj se! Če se pa že hočeš bahati, se vozi rajši z izvoščkom.

(Lz ručine B. Z.)



POZIV!

Vsi naročniki katerim je, oziroma bo v kratkem pošla naročnina za list, so naprošeni, da jo po možnosti čimprej obnove. —

Uprava "G. N."

SOCJALISTIČNI MINISTER
ZA ZAŠČITNO CARINO

KODANJ, Danska, 3. avgusta. — Socjalistični trgovinski minister Hauge je imel značilen govor, v katerem je rekel, da je treba potom visoke carine zaščititi usnje, čevlje ter druge domače izdelke. Njegov predlog je izzval v časopisju veliko pozornost.

TATVINA POŠTNIH ZNAMK

VARŠAVA, Poljska, 3. avgusta. — Neznanci so vdrl v tukajšnji glavni poštni urad ter odnesli za šestdeset tisoč dolarjev bankovcev.

POZOR, ROJAKI

Iz naslova na listu, katerega prejimate, je razvidno, kdaj vam je naročnina pošla. Ne čakajte toraj, da se Vas opominja, temveč obnove naročnino ali direktno, ali pa pri enem sledečih naših zastopnikov

CALIFORNIA
Fontana, A. Hochevar
San Francisco, Jacob Laushin

COLORADO
Denver, J. Schutte
Pueblo, Peter Culig, A. Saffu
Salida, Louis Costello
Walsenburg, M. J. Bayuk

INDIANA
Indianapolis, Louis Banich

ILLINOIS
Aurora, J. Verbich
Chicago, Joseph Blush, J. Bevtič
Mrs. F. Laurich, Andrew Spillar
Cicero, J. Fabian
Joliet, A. Anzelc, Mary Bambich
J. Zaletel, Joseph Hrovat
La Salle, J. Spelich
Mascoutah, Frank Augustin
North Chicago, Anton Kobal
Springfield, Matija Barborich
Waukegan, Jože Zelenc

KANSAS
Girard, Agnes Močnik
Kansas City, Frank Žagar

MARYLAND
Steyer, J. Černe
Kitzmilller, Fr. Vodopivec

MICHIGAN
Calumet, M. F. Kobe
Detroit, Frank Stular

MINNESOTA
Chisholm, Frank Gouže, Frank Pucelj
Ely, Jos. J. Peshel, Fr. Sekula
Eveleth, Louis Gouže
Gilbert, Louis Vessel
Hibbing, John Povše
Virginia, Frank Hrvatich

MISSOURI
St. Louis, A. Nabrgoj

MONTANA
Klein, John R. Rom
Roundup, M. M. Panlan
Washoe, L. Champa

NEBRASKA
Omaha, P. Broderick

NEW YORK
Gowanda, Karl Strlnsha
Little Falls, Frank Masle

OHIO
Barberton, John Balant, Joe Hili
Cleveland, Anton Bobek, Chas. Karlinger, Jacob Resnik, Math Slapnik, Frank Zadnik

OREGON
Euclid, F. Bajt
Girard, Anton Nagode
Lorain, Louis Balant in J. Kurše
Niles, Frank Kogovšek
Warren, Mrs. F. Rachar
Youngstown, Anton Kikelj

PENNSYLVANIA
Ambridge, Frank Jakše
Bessemer, Mary Hribar
Braddock, J. A. Germ
Bridgeville, W. R. Jakobeck
Broughton, Anton Ipavec
Claridge, A. Yerina
Conemaugh, J. Brezovec, V. Ro.

vanšek
Crafton, Fr. Machek
Export, G. Previč, Louis Zupan.
cič, A. Skerlj
Farrell, Jerry Okorn
Forest City, Math Kam'n
Greensburg, Frank Novak
Homer City in okolico, Frank Fe.

renchack
Irwin, Mike Paushek
Johnstown, John Polanc, Martlo
Koroshetz
Krayn, Ant. Tauželj
Luzerne, Frank Balloch
Manor, Fr. Demshar
Meadow Lands, J. Koprivšek
Midway, John Žust
Moon Run, Frank Podmilšek
Pittsburgh, Z. Jakše, Vinc. Arh.

J. Pogačar
Presto, F. B. Demshar
Reading, J. Pezdirc
Steelton, A. Hren
Unity Sta. in okolico, J. Skerlj, Fr. Schifrer
West Newton, Joseph Jovan
Willock, J. Peternej

UTAH
Helper, Fr. Krebs

WEST VIRGINIA
Williams River, Anton Svet

WISCONSIN
Milwaukee, Joseph Tratnik in Jos. Koren
Sheboygan, John Zorman

WEST ALLIS
Frank Skok

Kretanje Parnikov
Shipping News

5. avgusta:	Albert Ballin, Cherbourg, Hamburg President Harding, Cherbourg, Hamburg Beregaria, Cherbourg
6. avgusta:	Stuttgart, Cherbourg, Bremen
7. avgusta:	Evropa, Cherbourg, Bremen Olympic, Cherbourg Volendam, Boulogne sur Mer, Rotterdam
8. avgusta:	St. Louis, Cherbourg, Hamburg Lapland, Cherbourg, Antwerpen
12. avgusta:	Hamburg, Cherbourg, Hamburg Mauretania, Cherbourg America, Cherbourg, Hamburg
13. avgusta:	General von Steuben, Boulogne sur Mer, Bremen
14. avgusta:	Pennland, Cherbourg, Antwerpen Augustus, Napoli, Genova
15. avgusta:	Paris, Havre Columbus, Cherbourg, Bremen Homer, Cherbourg Statendam, Boulogne sur Mer, Rotterdam
16. avgusta:	De France, Havre New York, Cherbourg, Hamburg Mauretania, Cherbourg George Washington, Cherbourg, Hamburg
17. avgusta:	Dresden, Cherbourg, Bremen
18. avgusta:	Olympic, Cherbourg Belgenland, Cherbourg, Antwerpen Augustus, Napoli, Genova
19. avgusta:	Paris, Havre Milwaukee, Cherbourg, Hamburg New Amsterdam, Boulogne sur Mer, Rotterdam
20. avgusta:	Reliance, Cherbourg, Hamburg Bremen, Cherbourg, Bremen
21. avgusta:	New York, Cherbourg, Hamburg Mauretania, Cherbourg George Washington, Cherbourg, Hamburg
22. avgusta:	Berlin, Boulogne sur Mer, Bremen
23. avgusta:	Saturnia, Trst Homer, Cherbourg Rotterdam, Boulogne sur Mer, Rotterdam
24. avgusta:	France, Havre Milwaukee, Cherbourg, Hamburg
25. avgusta:	Reliance, Cherbourg, Hamburg
26. avgusta:	Evropa, Cherbourg, Bremen
27. avgusta:	Paris, Havre New York, Cherbourg, Hamburg Beregaria, Cherbourg George Washington, Cherbourg, Hamburg
28. avgusta:	Olympic, Cherbourg Rotterdam, Boulogne sur Mer, Rotterdam
29. avgusta:	Republic, Cherbourg, Hamburg
30. avgusta:	Paris, Havre Albert Ballin, Cherbourg, Hamburg Mauretania, Cherbourg President Harding, Cherbourg, Hamburg

NARAVNOST V JUGOSLAVIJO

Nova jadranska orjaka

SATURNIA in VULCANIA

sta odlična med največjimi in najhitrejšimi ladjama sveta. Uzorna služba vas čaka. Ujudent, pozorni uslužbenci, ki govorijo slovensko, so vam na razpolago, in hrana je taka kot v najboljših hotelih. In samo pomislite na kratko, ceno-
no železniško vožnjo v Slovenijo. Mali stroški za prtljago in brezplačni vizej. Odločite se za potovanje vnaprej!

SATURNIA

21. avgusta 25. septembra

VULCANIA

9. septembra 13. oktobra

Katerikoli agent vam bo rezerviral kabino

COSULICH LINE

17 Battery Place New York

HOLLAND-AMERICA LINE

Rotterdam — Volendam

New Amsterdam — Veendam

STA PRILJUHLJENA PARNIKA TE DRUŽE

HITRA IN DIREKTA VOŽNJA

JUGOSLAVIA

preko Rotterdam ali Boulogne-sur-Mer
Potovanje s parniki Holland-America
Line pomenja udobnost, domače raz-
porežbo, neprekinljivo kuhinjo in po-
strožje. Tedenko udobja. — Za po-
drobnosti vprašajte svojega lokalnega
agenta ali —

HOLLAND-AMERICA LINE

24 STATE ST., NEW YORK CITY

Po CUNARD progi

z parnikom

"MAURETANIA"

priredimo

DVA SKUPNA IZLETA
V JUGOSLAVIJO

na 12. AVGUSTA in 2. SEPTEMBRA

Uradnik CUNARD proge iz newyorškega glavnega urada rodod
Jugoslovian bo obakrat izletnike spremljal skozi do Ljubljane
in Zagreba in skrbel za zabavno in brezskrbno potovanje.

Cena do Havre in nazaj\$145.

Do Ljubljane in nazaj pa samo\$175.

Za pojasnila, cene itd. pišite na:

Sakser State Bank

82 Cortlandt Street : : : New York, N. Y.

WYOMING

Rock Springs, Louis Taucher

Diamondville, Joe Rolich

Vsak zastopnik izda potrdilo za

svoto, katero je prejel. Zastopnike

rojakom toplo priporočamo.

Naročnina za "Glas Naroda":

Za eno leto \$6.; za pol leta \$3.;

za štiri mesece \$2.; za četrt leta

\$1.50.

New York City je \$7. celo leto.

Naročnina za Evropo je \$7. za

celo leto.